



TRIBUNAL DE PRIMERA INSTANCIA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
SUD PRVNÍHO STUPNĚ EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ  
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS RET I FØRSTE INSTANS  
GERICHT ERSTER INSTANZ DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
EUROOPA ÜHENDUSTE ESIMESE ASTME KOHUS  
ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
COURT OF FIRST INSTANCE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
TRIBUNAL DE PREMIÈRE INSTANCE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
CÚIRT CHÉADCHÉIME NA GCOMHPHOBAL EORPACH  
TRIBUNALE DI PRIMO GRADO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
EIROPAS KOPIENU PIRMĀS INSTANCES TIESA

EUROPOS BENDRIŲ PIRMOSIOS INSTANCIJOS TEISMAS  
EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁGA  
IL-QORT TAL-PRIMĪSTANZA TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ  
GERECHT VAN EERSTE AANLEG VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
SĄD PIERWSZEJ INSTANCIJ WSPÓLNOT EUROPEJSKICH  
TRIBUNAL DE PRIMEIRA INSTÂNCIA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS  
SÚD PRVÉHO STUPŇA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTEV  
SODIŠČE PRVE STOPNJE EVROPSKIH SKUPNOSTI  
EUROOPAN YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIN  
EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS FÖRSTAINSTANSRÄTT

Υπηρεσία Τύπου και Πληροφόρησης

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΥΠΟΥ αριθ. 110/05/EL**

15 Δεκεμβρίου 2005

Απόφαση του Πρωτοδικείου στην υπόθεση T-33/01

*Infront WM AG κατά Επιτροπής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*

**ΤΟ ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟ ΑΚΥΡΩΝΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΓΚΡΙΝΟΥΣΑ ΤΑ  
ΒΡΕΤΑΝΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΗΛΕΟΠΤΙΚΗ ΚΑΛΥΨΗ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ  
ΜΕΙΖΟΝΟΣ ΣΗΜΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΒΡΕΤΑΝΙΚΟ ΚΟΙΝΟ**

Με συμβάσεις που συνήψε με τη διεθνή ομοσπονδία ερασιτεχνικού ποδοσφαίρου (FIFA), η Kirch Media, νυν Infornt, απέκτησε τα αποκλειστικά δικαιώματα αναμεταδόσεως του τελικού σταδίου του Παγκόσμιου Κυπέλλου Ποδοσφαίρου των ετών 2002 και 2006 για τα κράτη της ευρωπαϊκής ηπείρου, καθώς και για τη Ρωσία, τις λοιπές πρώην Σοβιετικές Δημοκρατίες και την Τουρκία.

Κατά την οδηγία 89/552/ΕΟΚ, της 3ης Οκτωβρίου 1989, όπως τροποποιήθηκε<sup>1</sup>, η οποία διέπει τις δραστηριότητες τηλεοπτικής αναμεταδόσεως, τα κράτη μέλη μπορούν να λαμβάνουν μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσουν ότι οι ραδιοτηλεοπτικοί οργανισμοί που είναι εγκατεστημένοι εντός της επικρατείας τους δεν μεταδίδουν αποκλειστικά εκδηλώσεις μείζονος σημασίας για την κοινωνία, όπως οι Ολυμπιακοί Αγώνες, το Παγκόσμιο Κύπελλο και το Ευρωπαϊκό Πρωτάθλημα Ποδοσφαίρου, κατά τρόπον ώστε μια σημαντική μερίδα του κοινού να μην έχει τη δυνατότητα να παρακολουθήσει τις εκδηλώσεις αυτές μέσω δωρεάν τηλεοπτικής αναμεταδόσεως.

Τα κράτη μέλη που επιθυμούν την αμοιβαία αναγνώριση αυτών των εθνικών μέτρων, οφείλουν να τα κοινοποιούν στην Επιτροπή, η οποία, μετά τον έλεγχο της συμφωνίας τους με το κοινοτικό δίκαιο, τα δημοσιεύει στην Επίσημη Εφημερίδα. Κατόπιν αυτού, τα λοιπά κράτη μέλη υποχρεούνται να διασφαλίζουν τον σεβασμό των μέτρων αυτών από τους ραδιοτηλεοπτικούς οργανισμούς που εμπίπτουν στην αρμοδιότητά τους, στην περίπτωση που οι οργανισμοί αυτοί αναπτύσσουν δραστηριότητα εντός του κοινοποιούντος κράτους.

<sup>1</sup> Οδηγία 89/552/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 3ης Οκτωβρίου 1989, για τον συντονισμό ορισμένων νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων των κρατών μελών σχετικά με την άσκηση τηλεοπτικών δραστηριοτήτων (ΕΕ L 298, σ. 23), όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 97/36/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1997 (ΕΕ L 202, σ. 60).

Στο πλαίσιο αυτό, το Ηνωμένο Βασίλειο κοινοποίησε στην Επιτροπή σειρά μέτρων που αφορούν την τηλεοπτική κάλυψη εκδηλώσεων μείζονος σημασίας στην εν λόγω χώρα. Μεταξύ των εκδηλώσεων αυτών περιλαμβάνονταν το τελικό στάδιο του Παγκόσμιου Κυπέλλου Ποδοσφαίρου. Με έγγραφο που απέστειλε στο Ηνωμένο Βασίλειο η Επιτροπή τόνισε ότι δεν έχει αντιρρήσεις ως προς τα μέτρα αυτά και ότι θα προβεί στη δημοσίευσή τους.

Η Infront αμφισβητεί ενώπιον του Πρωτοδικείου τη νομιμότητα του εγγράφου της Επιτροπής με το οποίο διαπιστώθηκε η συμφωνία των κοινοποιηθέντων μέτρων με το κοινοτικό δίκαιο.

*Το Πρωτοδικείο κρίνει ότι το έγγραφο αυτό συνιστά απόφαση δεκτική προσφυγής και ότι η Infront δύναται να ζητήσει την ακύρωσή του.*

Όσον αφορά τη φύση του εγγράφου που απηύθυνε η Επιτροπή στο Ηνωμένο Βασίλειο, το Πρωτοδικείο διαπιστώνει ότι αυτό παράγει δεσμευτικά έννομα αποτελέσματα και ότι, κατά συνέπεια, συνιστά δυνάμενη να προσβληθεί απόφαση.

Στη συνέχεια, κρίνει ότι η προσβαλλόμενη απόφαση αφορά άμεσα την Infront καθώς παρέχει τη δυνατότητα εφαρμογής του μηχανισμού αμοιβαίας αναγνωρίσεως.

Τέλος, το Πρωτοδικείο κρίνει ότι η προσβαλλόμενη απόφαση αφορά ατομικώς την Infront, υπό την ιδιότητά της του κατόχου δικαιωμάτων τηλεοπτικής αναμεταδόσεως εκδηλώσεως περιλαμβανομένης στον κατάλογο των μέτρων που κοινοποίησε το Ηνωμένο Βασίλειο και ως έχουσα αποκτήσει αυτά τα δικαιώματα πριν από τη λήψη των εφαρμοστέων στο Ηνωμένο Βασίλειο μέτρων και, κατά μείζονα λόγο, πριν από την έγκρισή τους από την Επιτροπή.

Κατά συνέπεια, το Πρωτοδικείο απορρίπτει την ένσταση απαραδέκτου που προέβαλε η Επιτροπή. Το Πρωτοδικείο διαπιστώνει την αναρμοδιότητα του συντάκτη του προσβαλλομένου εγγράφου.

Προς στήριξη της προσφυγής της, η Infront προέβαλε τέσσερις λόγους, ένας εκ των οποίων αφορά την εκ μέρους της Επιτροπής παραβίαση ουσιωδών τύπων. Το Πρωτοδικείο επισημαίνει, σχετικώς, ότι η Επιτροπή έχει ήδη δεχθεί, αναφορικά με την έκδοση της προσβαλλομένης αποφάσεως, ότι δεν έχει υπάρξει διαβούλευση του Σώματος των Επιτρόπων και ότι ο γενικός διευθυντής που υπογράφει το προσβαλλόμενο έγγραφο δεν είχε καμία ειδική εξουσιοδότηση του Σώματος των Επιτρόπων.

Κατά συνέπεια, το Πρωτοδικείο ακυρώνει την προσβαλλόμενη απόφαση.

**ΥΠΟΜΝΗΣΗ: Κατά της αποφάσεως του Πρωτοδικείου μπορεί να ασκηθεί αναίρεση, περιοριζόμενη σε νομικά ζητήματα, ενώπιον του Δικαστηρίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, εντός δύο μηνών από της κοινοποιήσεώς της.**

*Ανεπίσημο έγγραφο προοριζόμενο για τα μέσα μαζικής ενημερώσεως, το οποίο δεν δεσμεύει το Πρωτοδικείο.*

*Γλώσσες στις οποίες διατίθεται: η τσεχική, η γερμανική, η αγγλική, η ισπανική, η ελληνική, η γαλλική, η ουγγρική, η πολωνική, η σουηδική και η σλοβενική*

*Το πλήρες κείμενο της αποφάσεως βρίσκεται στην ιστοσελίδα του Δικαστηρίου*

*<http://curia.eu.int/jurisp/cgi-bin/form.pl?lang=el>*

*Μπορείτε, κατά κανόνα, να το συμβουλευθείτε από τις 12 το μεσημέρι, ώρα κεντρικής Ευρώπης, κατά την ημερομηνία της δημοσίευσής της αποφάσεως.*

*Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με την κα Estella Cigna Angelidis*

*Τηλ.: (00352) 4303 2180 Fax: (00352) 4303 2674*